# NAŘÍZENÍ KOMISE (ES) č. 2258/2004

## ze dne 28. prosince 2004,

## kterým se na rybářský hospodářský rok 2005 stanoví ceny Společenství za stažení a prodejní ceny Společenství pro produkty rybolovu uvedené v příloze I nařízení Rady (ES) č. 104/2000

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na nařízení Rady (ES) č. 104/2000 ze dne 17. prosince 1999 o společné organizaci trhu s produkty rybolovu a akvakultury [1], a zejména na čl. 20 odst. 3 a článek 22 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Nařízení (ES) č. 104/2000 stanoví, že ceny Společenství za stažení a prodejní ceny Společenství pro každý produkt uvedený v příloze I uvedeného nařízení se stanoví v závislosti na čerstvosti, velikosti nebo hmotnosti a způsobu úpravy produktu tak, že se použije přepočítávací koeficient pro každou dotčenou kategorii produktu na částku, která není vyšší než 90 % příslušné orientační ceny.

(2) Ceny za stažení mohou být násobeny vyrovnávacími koeficienty v oblastech vykládky, které jsou velmi vzdálené od hlavních spotřebitelským center Společenství. Orientační ceny na rybářský hospodářský rok 2005 byly stanoveny pro všechny dotčené produkty nařízením Rady [2].

(3) Opatření tohoto nařízení jsou v souladu se stanoviskem Řídícího výboru pro produkty rybolovu,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

*Článek 1*

Přepočítávací koeficienty, které se použijí pro výpočet cen Společenství za stažení a prodejních cen Společenství v rybářském hospodářském roce 2005 pro produkty uvedené v příloze I nařízení (ES) č. 104/2000, se stanoví v příloze I tohoto nařízení.

*Článek 2*

Ceny Společenství za stažení a prodejní ceny Společenství platné v rybářském hospodářském roce 2005 a produkty, ke kterým se vztahují, se stanoví v příloze II.

*Článek 3*

Ceny za stažení, které jsou platné v rybářském hospodářském roce 2005 v oblastech vykládky, které jsou velmi vzdálené od hlavních spotřebitelských center Společenství, a produkty, ke kterým se tyto ceny vztahují, se stanoví v příloze III.

*Článek 4*

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se ode dne 1. ledna 2005.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 28. prosince 2004.

*Za Komisi*
Joe BORG
*člen Komise*

[1] Úř. věst. L 17, 21.1.2000, s. 22.
[2] Dosud nezveřejněné v Úředním věstníku.

*PŘÍLOHA I*

**Přepočítávací koeficienty pro produkty uvedené v příloze I písmenech A, B a C nařízení (ES) č. 104/2000**

| Druh | Velikost (*) | Přepočítávací koeficienty | |
|---|---|---|---|
| | | Vykuchaná ryba s hlavou (*) | Ryba vcelku (*) |
| | | Extra, A (*) | Extra, A (*) |
| Sleď obecný *Clupea harengus* | 1 | 0,00 | 0,47 |
| | 2 | 0,00 | 0,72 |
| | 3 | 0,00 | 0,68 |
| | 4a | 0,00 | 0,43 |
| | 4b | 0,00 | 0,43 |
| | 4c | 0,00 | 0,90 |
| | 5 | 0,00 | 0,80 |
| | 6 | 0,00 | 0,40 |
| | 7a | 0,00 | 0,40 |
| | 7b | 0,00 | 0,36 |
| | 8 | 0,00 | 0,30 |
| Sardinka obecná *Sardina pilchardus* | 1 | 0,00 | 0,51 |
| | 2 | 0,00 | 0,64 |
| | 3 | 0,00 | 0,72 |
| | 4 | 0,00 | 0,47 |
| Ostroun obecný *Squalus acanthias* | 1 | 0,60 | 0,60 |
| | 2 | 0,51 | 0,51 |
| | 3 | 0,28 | 0,28 |
| Máčka (rod) *Scyliorhinus spp.* | 1 | 0,64 | 0,60 |
| | 2 | 0,64 | 0,56 |
| | 3 | 0,44 | 0,36 |
| Okouník (rod) *Sebastes spp.* | 1 | 0,00 | 0,81 |
| | 2 | 0,00 | 0,81 |
| | 3 | 0,00 | 0,68 |
| Treska obecná *Gadus morhua* | 1 | 0,72 | 0,52 |
| | 2 | 0,72 | 0,52 |
| | 3 | 0,68 | 0,40 |
| | 4 | 0,54 | 0,30 |
| | 5 | 0,38 | 0,22 |
| Treska tmavá *Pollachius virens* | 1 | 0,72 | 0,56 |
| | 2 | 0,72 | 0,56 |
| | 3 | 0,71 | 0,55 |
| | 4 | 0,61 | 0,30 |
| Treska jednoskvrnná *Melanogrammus aeglefinus* | 1 | 0,72 | 0,56 |
| | 2 | 0,72 | 0,56 |
| | 3 | 0,62 | 0,43 |
| | 4 | 0,52 | 0,36 |
| Treska bezvousá *Merlangius merlangus* | 1 | 0,66 | 0,50 |
| | 2 | 0,64 | 0,48 |
| | 3 | 0,60 | 0,44 |
| | 4 | 0,41 | 0,30 |

| Druh | Velikost (*) | Přepočítávací koeficienty | |
|---|---|---|---|
| | | Vykuchaná ryba s hlavou (*) | Ryba vcelku (*) |
| | | Extra, A (*) | Extra, A (*) |
| Mník (rod) *Molva spp.* | 1 | 0,68 | 0,56 |
| | 2 | 0,66 | 0,54 |
| | 3 | 0,60 | 0,48 |
| Makrela obecná *Scomber scombrus* | 1 | 0,00 | 0,72 |
| | 2 | 0,00 | 0,71 |
| | 3 | 0,00 | 0,69 |

(*) Kategorie čerstvosti, velikosti a způsobu úpravy jsou kategorie definované podle článku 2 nařízení (ES) č. 104/2000.

| Druh | Velikost (*) | Přepočítávací koeficient | |
|---|---|---|---|
| | | Vykuchaná ryba s hlavou (*) | Ryba vcelku (*) |
| | | Extra, A (*) | Extra, A (*) |
| Makrela japonská *Scomber japonicus* | 1 | 0,00 | 0,77 |
| | 2 | 0,00 | 0,77 |
| | 3 | 0,00 | 0,63 |
| | 4 | 0,00 | 0,47 |
| Sardel (rod) *Engraulis spp.* | 1 | 0,00 | 0,68 |
| | 2 | 0,00 | 0,72 |
| | 3 | 0,00 | 0,60 |
| | 4 | 0,00 | 0,25 |
| Platýs velký *Pleuronectes platessa* | 1 | 0,75 | 0,41 |
| | 2 | 0,75 | 0,41 |
| | 3 | 0,72 | 0,41 |
| | 4 | 0,52 | 0,34 |
| Štikozubec obecný *Merluccius merluccius* | 1 | 0,90 | 0,71 |
| | 2 | 0,68 | 0,53 |
| | 3 | 0,68 | 0,52 |
| | 4 | 0,56 | 0,43 |
| | 5 | 0,52 | 0,41 |
| Pakambala (rod) *Lepidorhombus spp.* | 1 | 0,68 | 0,64 |
| | 2 | 0,60 | 0,56 |
| | 3 | 0,54 | 0,49 |
| | 4 | 0,34 | 0,29 |
| Platýs limanda *Limanda limanda* | 1 | 0,71 | 0,58 |
| | 2 | 0,54 | 0,42 |
| Platýs bradavičnatý *Platichthys flesus* | 1 | 0,66 | 0,58 |
| | 2 | 0,50 | 0,42 |
| Tuňák křídlatý *Thunnus alalunga* | 1 | 0,90 | 0,81 |
| | 2 | 0,90 | 0,77 |
| Sépie obecná a sepiola *Sepia officinalis a Rossia macrosoma* | 1 | 0,00 | 0,64 |
| | 2 | 0,00 | 0,64 |
| | 3 | 0,00 | 0,40 |

(*) Kategorie čerstvosti, velikosti a způsobu úpravy jsou kategorie definované podle článku 2 nařízení (ES) č. 104/2000.

| Druh | Velikost (*) | Přepočítávací koeficient | | |
|---|---|---|---|---|
| | | Ryba vcelku<br>Vykuchaná ryba s hlavou (*) | Ryba bez hlavy (*) | |
| | | Extra, A (*) | Extra, A (*) | |
| Ďas (rod) *Lophius spp.* | 1 | 0,61 | 0,77 | |
| | 2 | 0,78 | 0,72 | |
| | 3 | 0,78 | 0,68 | |
| | 4 | 0,65 | 0,60 | |
| | 5 | 0,36 | 0,43 | |
| | | Všechny způsoby úpravy | | |
| | | Extra, A (*) | | |
| Garnát obecný *Crangon crangon* | 1 | 0,59 | | |
| | 2 | 0,27 | | |
| | | vařený ve vodě | čerstvý nebo chlazený | |
| | | Extra, A (*) | Extra, A (*) | |
| Krevetka severní *Pandalus borealis* | 1 | 0,77 | 0,68 | |
| | 2 | 0,27 | — | |
| | | vcelku (*) | | |
| Krab německý *Cancer pagurus* | 1 | 0,72 | | |
| | 2 | 0,54 | | |
| | | vcelku (*) | | zadečky (*) |
| | | E' (*) | Extra, A (*) | Extra, A (*) |
| Humr severský *Nephrops norvegicus* | 1 | 0,86 | 0,86 | 0,81 |
| | 2 | 0,86 | 0,59 | 0,68 |
| | 3 | 0,77 | 0,59 | 0,50 |
| | 4 | 0,50 | 0,41 | 0,41 |
| | | vykuchaná ryba s hlavou (*) | ryba vcelku (*) | |
| | | Extra, A (*) | Extra, A (*) | |
| Jazyk (rod) *Solea spp.* | 1 | 0,75 | 0,58 | |
| | 2 | 0,75 | 0,58 | |
| | 3 | 0,71 | 0,54 | |
| | 4 | 0,58 | 0,42 | |
| | 5 | 0,50 | 0,33 | |

(*) Kategorie čerstvosti, velikosti a způsobu úpravy jsou kategorie definované podle článku 2 nařízení (ES) č. 104/2000.

*PŘÍLOHA II*

**Ceny Společenství za stažení a prodejní ceny Společenství pro produkty uvedené v příloze I písmenech A, B a C nařízení (ES) č. 104/2000**

| Druh | Velikost (*) | Cena za stažení (EUR/t) | |
|---|---|---|---|
| | | Vykuchaná ryba s hlavou (*) | Ryba vcelku (*) |
| | | Extra, A (*) | Extra, A (*) |
| Sleď obecný<br>*Clupea harengus* | 1 | 0 | 122 |
| | 2 | 0 | 187 |
| | 3 | 0 | 177 |
| | 4a | 0 | 112 |
| | 4b | 0 | 112 |
| | 4c | 0 | 234 |
| | 5 | 0 | 208 |
| | 6 | 0 | 104 |
| | 7a | 0 | 104 |
| | 7b | 0 | 94 |
| | 8 | 0 | 78 |
| Sardinka obecná<br>*Sardina pilchardus* | 1 | 0 | 299 |
| | 2 | 0 | 376 |
| | 3 | 0 | 423 |
| | 4 | 0 | 276 |
| Ostroun obecný<br>*Squalus acanthias* | 1 | 661 | 661 |
| | 2 | 562 | 562 |
| | 3 | 308 | 308 |
| Máčka (rod)<br>*Scyliorhinus spp.* | 1 | 486 | 455 |
| | 2 | 486 | 425 |
| | 3 | 334 | 273 |
| Okouník (rod)<br>*Sebastes spp.* | 1 | 0 | 934 |
| | 2 | 0 | 934 |
| | 3 | 0 | 784 |
| Treska obecná<br>*Gadus morhua* | 1 | 1 163 | 840 |
| | 2 | 1 163 | 840 |
| | 3 | 1 098 | 646 |
| | 4 | 872 | 485 |
| | 5 | 614 | 355 |
| Treska tmavá<br>*Pollachius virens* | 1 | 541 | 421 |
| | 2 | 541 | 421 |
| | 3 | 533 | 413 |
| | 4 | 458 | 225 |
| Treska jednoskvrnná<br>*Melanogrammus aeglefinus* | 1 | 708 | 550 |
| | 2 | 708 | 550 |
| | 3 | 609 | 423 |
| | 4 | 511 | 354 |
| Treska bezvousá<br>*Merlangius merlangus* | 1 | 618 | 469 |
| | 2 | 600 | 450 |
| | 3 | 562 | 412 |
| | 4 | 384 | 281 |
| Mník (rod)<br>*Molva spp.* | 1 | 813 | 670 |
| | 2 | 789 | 646 |
| | 3 | 718 | 574 |
| Makrela obecná<br>*Scomber scombrus* | 1 | 0 | 226 |
| | 2 | 0 | 223 |
| | 3 | 0 | 217 |
| Makrela japonská<br>*Scomber japonicus* | 1 | 0 | 233 |
| | 2 | 0 | 233 |
| | 3 | 0 | 191 |
| | 4 | 0 | 142 |

| Druh | Velikost (*) | Cena za stažení (EUR/t) | |
|---|---|---|---|
| | | Vykuchaná ryba s hlavou (*) | Ryba vcelku (*) |
| | | Extra, A (*) | Extra, A (*) |
| Sardel (rod)<br>*Engraulis spp.* | 1<br>2<br>3<br>4 | 0<br>0<br>0<br>0 | 864<br>914<br>762<br>318 |
| Platýs velký<br>*Pleuronectes platessa*<br>— od 1. ledna do 30. dubna 2005 | 1<br>2<br>3<br>4 | 809<br>809<br>777<br>561 | 442<br>442<br>442<br>367 |
| — od 1. května do 31. prosince 2005 | 1<br>2<br>3<br>4 | 1 124<br>1 124<br>1 079<br>779 | 615<br>615<br>615<br>510 |
| Štikozubec obecný<br>*Merluccius merluccius* | 1<br>2<br>3<br>4<br>5 | 3 358<br>2 537<br>2 537<br>2 089<br>1 940 | 2 649<br>1 977<br>1 940<br>1 604<br>1 530 |
| Pakambala (rod)<br>*Lepidorhombus spp.* | 1<br>2<br>3<br>4 | 1 669<br>1 472<br>1 325<br>834 | 1 571<br>1 374<br>1 202<br>712 |
| Platýs limanda<br>*Limanda limanda* | 1<br>2 | 623<br>474 | 509<br>368 |
| Platýs bradavičnatý<br>*Platichthys flesus* | 1<br>2 | 350<br>265 | 307<br>223 |
| Tuňák křídlatý<br>*Thunnus alalunga* | 1<br>2 | 2 264<br>2 264 | 1 816<br>1 726 |
| Sépie obecná a sepiola<br>*Sepia officinalis a Rossia macrosoma* | 1<br>2<br>3 | 0<br>0<br>0 | 1 037<br>1 037<br>648 |
| | | ryba vcelku vykuchaná ryba s hlavou (*) | ryba bez hlavy (*) |
| | | Extra, A (*) | Extra, A (*) |
| Ďas (rod)<br>*Lophius spp.* | 1<br>2<br>3<br>4<br>5 | 1 740<br>2 225<br>2 225<br>1 854<br>1 027 | 4 519<br>4 226<br>3 991<br>3 521<br>2 524 |
| | | Všechny způsoby úpravy | |
| | | Extra, A (*) | |
| Garnát obecný<br>*Crangon crangon* | 1<br>2 | 1 425<br>652 | |
| | | vařený ve vodě | čerstvý nebo chlazený |
| | | Extra, A (*) | Extra, A (*) |
| Krevetka severní<br>*Pandalus borealis* | 1<br>2 | 4 863<br>1 705 | 1 092<br>— |

| Druh | Velikost (*) | Prodejní ceny (EUR/tuna) | | |
|---|---|---|---|---|
| | | Vcelku (*) | | |
| Krab německý<br>*Cancer pagurus* | 1 | 1 253 | | |
| | 2 | 940 | | |
| | | vcelku (*) | | zadečky (*) |
| | | E' (*) | Extra, A (*) | Extra, A (*) |
| Humr severský<br>*Nephrops norvegicus* | 1 | 4 613 | 4 613 | 3 449 |
| | 2 | 4 613 | 3 165 | 2 895 |
| | 3 | 4 130 | 3 165 | 2 129 |
| | 4 | 2 682 | 2 199 | 1 746 |
| | | vykuchaná ryba s hlavou (*) | ryba vcelku (*) | |
| | | Extra, A (*) | Extra, A (*) | |
| Jazyk (rod)<br>*Solea spp.* | 1 | 4 960 | 3 836 | |
| | 2 | 4 960 | 3 836 | |
| | 3 | 4 695 | 3 571 | |
| | 4 | 3 836 | 2 777 | |
| | 5 | 3 307 | 2 182 | |

(*) Kategorie čerstvosti, velikosti a způsobu úpravy jsou kategorie definované podle článku 2 nařízení (ES) č. 104/2000.

*PŘÍLOHA III*

**Ceny za stažení v oblastech vykládky, které jsou velmi vzdálené od hlavních spotřebitelských center**

| Druh | Oblast vykládky | Vyrovnávací koeficient | Velikost (*) | Cena za stažení (EUR/tuna) | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | | | Vykuchaná ryba s hlavou (*) | Ryba vcelku (*) |
| | | | | Extra, A (*) | Extra, A (*) |
| Sleď obecný *Clupea harengus* | Pobřežní regiony a ostrovy Irska | 0,90 | 1 | 0 | 110 |
| | | | 2 | 0 | 168 |
| | | | 3 | 0 | 159 |
| | | | 4a | 0 | 101 |
| | Pobřežní regiony východní Anglie od Berwicku k Doveru<br>Pobřežní regiony Skotska od Portpatricku k Eyemouthu a ostrovy ležící západně a severně od těchto regionů<br>Pobřežní regiony hrabství Down (Severní Irsko) | 0,90 | 1 | 0 | 110 |
| | | | 2 | 0 | 168 |
| | | | 3 | 0 | 159 |
| | | | 4a | 0 | 101 |
| Makrela obecná *Scomber scombrus* | Pobřežní regiony a ostrovy Irska | 0,96 | 1 | 0 | 217 |
| | | | 2 | 0 | 214 |
| | | | 3 | 0 | 208 |
| | Pobřežní regiony a ostrovy Cornwallu a Devonu ve Spojeném království | 0,95 | 1 | 0 | 215 |
| | | | 2 | 0 | 212 |
| | | | 3 | 0 | 206 |
| Štikozubec obecný *Merluccius merluccius* | Pobřežní regiony od Troon (v jihozápadním Skotsku) k Wick (v severovýchodním Skotsku) a ostrovy ležící západně a severně od těchto regionů | 0,75 | 1 | 2 518 | 1 987 |
| | | | 2 | 1 903 | 1 483 |
| | | | 3 | 1 903 | 1 455 |
| | | | 4 | 1 567 | 1 203 |
| | | | 5 | 1 455 | 1 147 |
| Tuňák křídlatý *Thunnus alalunga* | Azorské ostrovy a Madeira | 0,48 | 1 | 1 086 | 872 |
| | | | 2 | 1 086 | 829 |
| Sardinka obecná *Sardina pilchardus* | Kanárské ostrovy | 0,48 | 1 | 0 | 144 |
| | | | 2 | 0 | 180 |
| | | | 3 | 0 | 203 |
| | | | 4 | 0 | 132 |
| | Pobřežní regiony a ostrovy Cornwallu a Devonu ve Spojeném království | 0,74 | 1 | 0 | 222 |
| | | | 2 | 0 | 278 |
| | | | 3 | 0 | 313 |
| | | | 4 | 0 | 204 |
| | Regiony na pobřeží Atlantiku v Portugalsku | 0,93 | 2 | 0 | 349 |
| | | 0,81 | 3 | 0 | 342 |

(*) Kategorie čerstvosti, velikosti a způsobu úpravy jsou kategorie definované podle článku 2 nařízení (ES) č. 104/2000.